



EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

9. listopadu 2004

TISKOVÁ ZPRÁVA

KONSOLIDOVANÁ ROZVAHA EUROSYSTEMU k 5. listopadu 2004

I. Položky nesouvisející s operacemi měnové politiky

V týdnu končícím 5. listopadu 2004 odpovídalo snížení objemu **zlata a pohledávek ve zlatě** (položka 1 na straně aktiv) o 158 mil. EUR prodeji zlata, který prováděla jedna z centrálních bank Eurosystemu (podle Dohody centrálních bank o zlatě z 27. září 2004).

Čistý objem devizových aktiv Eurosystemu (součet položek 2 a 3 na straně aktiv po odečtení položek 7, 8 a 9 na straně pasiv) zůstal v podstatě beze změny na 167,6 mld. EUR.

Objem obchodovatelných **cenných papírů rezidentů eurozóny v eurech** v držení Eurosystemu (položka 7 na straně aktiv) vzrostl o 1,1 mld. EUR na 69,5 mld. EUR. Emise **bankovek v oběhu** (položka 1 na straně pasiv) vzrostla o 2,7 mld. EUR na 474 mld. EUR. Objem **závazků vůči veřejným rozpočtům** (položka 5.1 na straně pasiv) poklesl o 21,2 mld. EUR na 56,8 mld. EUR.

II. Položky související s operacemi měnové politiky

Čistá pozice Eurosystemu vůči úvěrovým institucím (položka 5 na straně aktiv minus položky 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 a 4 na straně pasiv) poklesla o 3,6 mld. EUR na 338,3 mld. EUR. Ve středu 3. listopadu 2004 byla splatná **hlavní refinanční operace** o objemu 268 mld. EUR a byla vypořádána další v hodnotě 264,5 mld. EUR.

Mezní zápůjční facilita (položka 5.5 na straně aktiv) zůstala prakticky nevyužita, pomocí **vkladové facility** (položka 2.2 na straně pasiv) bylo uloženo 1,2 mld. EUR (narozdíl od předchozího týdne, kdy prakticky nebyla využita).

III. Běžné účty úvěrových institucí eurozóny

V důsledku všech transakcí vzrostl zůstatek na **běžných účtech** úvěrových institucí vedených u Eurosystemu (položka 2.1 na straně pasiv) o 19,3 mld. EUR na 141,3 mld. EUR.

Evropská centrální banka

Tiskový a informační odbor

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet : <http://www.ecb.int>

Reprodukce je povolena pouze s uvedením zdroje.

Konsolidovaná týdenní rozvaha Eurosystemu k 5.11.2004

(v mil. EUR)

Aktiva	Zůstatek k 5.11.2004	Rozdíl ve srovnání s minulým týdnem na základě transakcí	Pasiva	Zůstatek k 5.11.2004	Rozdíl ve srovnání s minulým týdnem na základě transakcí
1 Zlato a pohledávky ve zlatě	130 423	-158	1 Bankovky v oběhu	473 975	2 720
2 Pohledávky v cizí měně za nerezidenty eurozóny			2 Závazky v eurech vůči úvěrovým institucím eurozóny související s měnověpolitickými operacemi		
2.1 Pohledávky za MMF	25 917	-46	2.1 Běžné účty (systém povinných minimálních rezerv)	141 304	19 339
2.2 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů, zahraniční půjčky a jiná zahraniční aktiva	140 165	1 250	2.2 Vkladová facilitata	1 211	1 185
	166 082	1 204	2.3 Termínované vklady	0	0
3 Pohledávky v cizí měně za rezidenty eurozóny	17 879	290	2.4 Reverzní operace jemného doladování	0	0
4 Pohledávky v eurech za nerezidenty eurozóny			2.5 Závazky z vyrovnání marže	0	0
4.1 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů a půjčky	7 440	-258		142 515	20 524
4.2 Pohledávky z úvěrové facility v rámci ERM II	0	0	3 Ostatní závazky v eurech vůči úvěrovým institucím v eurozóně	125	0
	7 440	-258	4 Emitované dluhopisy	0	-1 054
5 Úvěry v eurech úvěrovým institucím eurozóny související s měnověpolitickými operacemi			5 Závazky v eurech vůči ostatním rezidentům eurozóny		
5.1 Hlavní refinanční operace	264 501	-3 500	5.1 Závazky vůči veřejným rozpočtům	56 845	-21 233
5.2 Dlouhodobější refinanční operace	75 000	0	5.2 Ostatní závazky	5 667	-600
5.3 Reverzní operace jemného doladování	0	0		62 512	-21 833
5.4 Strukturální reverzní operace	0	0	6 Závazky v eurech vůči nerezidentům eurozóny	9 444	56
5.5 Mezní zápujční facilitata	2	2	7 Závazky v cizí měně vůči rezidentům eurozóny	262	5
5.6 Pohledávky z vyrovnání marže	7	-7	8 Závazky v cizí měně vůči nerezidentům eurozóny		
	339 510	-3 505	8.1 Vklady a ostatní závazky	10 337	1 528
6 Ostatní pohledávky v eurech za úvěrovými institucemi eurozóny	2 246	396	8.2 Závazky z úvěrové facility v rámci ERM II	0	0
7 Cenné papíry rezidentů eurozóny v eurech	69 534	1 063		10 337	1 528
8 Pohledávky v eurech za veřejnými rozpočty	42 063	1	9 Vyrovnávací položka zvláštních práv čerpání MMF	5 807	0
9 Ostatní aktiva	118 069	435	10 Ostatní pasiva	57 706	-2 480
			11 Účty přecenění	70 696	0
			12 Kapitál a rezervní fondy	59 867	2
Aktiva celkem	893 246	-532	Pasiva celkem	893 246	-532

Celkové částky (součty a mezisoučty) nemusí odpovídat součtu dílčích částek z důvodu zaokrouhlování.